

ΑΡΧΗ ΡΑΔΙΟΤΗΛΕΟΡΑΣΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

ΥΠΟΘΕΣΗ ΑΡ. 21/2020 (18)

**ΑΥΤΕΠΑΓΓΕΛΤΗ ΔΙΕΡΕΥΝΗΣΗ ΠΙΘΑΝΩΝ ΠΑΡΑΒΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΟΝ
ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΟ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟ «SUPER FM», ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ
«SUPER MERCURY RADIO LIMITED»**

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΠΟΦΑΣΗΣ: 22 ΙΟΥΛΙΟΥ, 2020

Ενώπιον: κ.κ. Ρόνας Πετρή Κασάπη, Προέδρου, Μαρίας Κούσιου, Αντιπροέδρου, Σέργιου Ποΐζη, Τάσου Κυρμίτση, Αγγελικής Λαζάρου, Χρύσως Τσόκκου και Πάνου Κανελλόπουλου, Μελών.

ΑΠΟΦΑΣΗ

Στην παρούσα υπόθεση, η Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου εξετάζει τις από μέρους του ραδιοφωνικού οργανισμού πιθανές παραβάσεις του **άρθρου 26(1)(β)** και **26(1)(δ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(I)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) και του **Κανονισμού 21(1)** και **21(4)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000).

Το πιο πάνω άρθρο αναφέρει:

26(1) Οι εκπομπές κάθε αδειούχου τηλεοπτικού ή ραδιοφωνικού οργανισμού πρέπει να διέπονται από τις αρχές—

(β) της ψηλής ποιότητας·

(δ) της διαφύλαξης της ποιότητας της γλώσσας·

Ο πιο πάνω Κανονισμός αναφέρει:

21(1) Οι σταθμοί λαμβάνουν μέτρα, ώστε οι εκπομπές να ευρίσκονται στο ποιοτικό επίπεδο που επιβάλλει η κοινωνική αποστολή του ραδιοφώνου και της τηλεόρασης και η πολιτιστική ανάπτυξη της χώρας.

(4) Οι σταθμοί λαμβάνουν μέτρα για τήρηση των γενικά παραδεκτών κανόνων της ευπρέπειας και της καλαισθησίας στη γλώσσα και στη συμπεριφορά, λαμβάνοντας υπόψη το είδος και το πλαίσιο της εκάστοτε εκπομπής. Ιδιαίτερη μέριμνα επιβάλλεται στα

προγράμματα που μεταδίδονται σε χρόνο κατά τον οποίο ενδεχομένως παρακολουθούν ανήλικοι.

Υστερα από σχετική απόφαση, η Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου, με επιστολή της ημερομ. **12/5/2020**, έθεσε ενώπιον του οργανισμού τις διερευνώμενες παραβάσεις. Στην εν λόγω επιστολή αναφέρονται, μεταξύ άλλων, τα εξής:

Εάν επιθυμείτε να υποβάλετε τις εξηγήσεις και/ή τις παραστάσεις και/ή τις θέσεις σας αναφορικά με τις ως άνω πιθανές παραβάσεις, έχετε το δικαίωμα να τις υποβάλετε γραπτώς και/ή προσωπικώς στην Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου. Η υποβολή των παραστάσεων μπορεί να γίνει αυτοπροσώπως και/ή μέσω αντιπροσώπου και/ή μέσω δικηγόρου της επιλογής σας.

Σε περίπτωση που επιθυμείτε να υποβάλετε γραπτώς τις εξηγήσεις και/ή τις παραστάσεις και/ή τις θέσεις σας αναφορικά με τις ως άνω πιθανές παραβάσεις, καλείστε όπως τις υποβάλετε στην Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου, το αργότερο εντός εικοσιπέντε (25) ημερών από τη λήψη της παρούσας επιστολής.

Σε περίπτωση που επιθυμείτε να υποβάλετε προσωπικώς τις εξηγήσεις και/ή τις παραστάσεις και/ή τις θέσεις σας αναφορικά με τις ως άνω πιθανές παραβάσεις, καλείστε να πληροφορήσετε την Αρχή, το αργότερο εντός δεκατεσσάρων (14) ημερών από τη λήψη της παρούσας επιστολής ότι επιθυμείτε να τις υποβάλετε προσωπικώς, ώστε να ειδοποιηθείτε ανάλογα με ειδική επιστολή.

Εάν επιθυμείτε να επιθεωρήσετε τον διοικητικό φάκελο της υπόθεσης, παρακαλείστε όπως ενημερώσετε άμεσα την Αρχή και εν πάση περιπτώσει εντός επτά (7) ημερών από την ημερομηνία λήψης της παρούσας επιστολής, ώστε να καθοριστεί η ημερομηνία και η ώρα της επιθεώρησης.

Εάν η Αρχή δεν λάβει οποιαδήποτε απάντηση μέσα στις ανωτέρω καθορισμένες προθεσμίες, δύναται να προχωρήσει στη λήψη απόφασης χωρίς την απάντησή σας.

Σε περίπτωση που η Αρχή, μετά την εξέταση όλων των δεδομένων της υπόθεσης, καταλήξει σε εύρημα παράβασης, τότε θα κληθείτε να υποβάλετε τις θέσεις σας αναφορικά με την επιβολή διοικητικών κυρώσεων.

Οι διερευνώμενες παραβάσεις που τέθηκαν ενώπιον του οργανισμού, εκτίθενται στα υποστοιχεία **1-4** που ακολουθούν:

1. Στις **2/12/2019**, μεταξύ των ωρών **6:15–9:25**, ο οργανισμός μετέδωσε το πρόγραμμα **«Super Breakfast»**, χωρίς αυτό να διέπεται από την αρχή της υψηλής ποιότητας, κατά

παράβαση του **άρθρου 26(1)(β)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(Ι)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα).

Στο πλαίσιο του πιο πάνω προγράμματος μεταδόθηκαν, μεταξύ άλλων, τα εξής:

Απόσπασμα #1

Κ. Τσιολής: ... Έκλεψαν 40 τόνους κρεμμύδια Ζήνωνα. ...

...

Ζ. Ζηντίλης: Γιατί κάποιος μπορεί να 'θελε να κλέψει 40 τόνους κρομμύθκια;

...

Ζ. Ζηντίλης: Εμένα άρεσεν μου παραπάνω η ληστεία που εκάμαμεν την περασμένη εφτομάδαν. Τζιήνη με τις σιοκολάτες.

Κ. Τσιολής: Α. Άλλη τζιήνη. Ναι αλλά ...

Ζ. Ζηντίλης: Τζιήνη ήταν, ήταν πιο ωραία.

Κ. Τσιολής: Εντάξει. Τα κρεμμύδια μπορούσαν να τα μπήξουν του ...

[Ο κ. Ζηντίλης κάνει αυτοσχέδιο ήχο με το στόμα του]

Κ. Τσιολής: 40 τόνους κρεμμύθκια να τα μπήξεις. Εε ...

[γέλια]

Ζ. Ζηντίλης: Καλά, γιατί σου ήρθεν τούτη η εικόνα δηλαδή;

Κ. Τσιολής: Τί; Να μπήξεις του κόλου σου τα κρεμμύθκια;

Ζ. Ζηντίλης: Ναι.

Κ. Τσιολής: Ε, ήρτεν μου.

[γέλια]

Κ. Τσιολής: Φαντάσου δηλαδή να κλάννεις κρεμμύδι.

Ζ. Ζηντίλης: Αηδία.

...

Απόσπασμα #2

Κ. Τσιολής: Τώρα πιάνουμε τον Μαρίνο ο οποίος μας είπε, έστειλε μας μήνυμα συγκεκριμένα τζιαι είπε μας ότι δεν μπορεί να μιλήσει.

Ζ. Ζηντίλης: ... Γιατί;

Κ. Τσιολής: 'Εύπνησα', λέει, 'δεν μπορώ να μιλήσω. Θα τους ξυπνήσω ούλλους. Το ξενοδοχείο εν πολλά μικρό και κλάννει κάποιος στο εστιατόριο ... τζιαι ξυπνούμεν ούλλοι' ...

...

Κ. Τσιολής: Απάντησέν το. Μαρίνο;

Μ. Χατζηβασιλείου: Ναι. Ακούω σας. Καλημέρα.

Κ. Τσιολής: Για λαλείς μας ότι άμα κλάσει κάποιος ακούεται τζιαι ξυπνούν τζιαι φωνάζουν. Τζιαι εφωνάζαν σου εφές οι Εγγλέζοι 'shut the fuck up'. ...

...

Ζ. Ζηντίλης: ... Good morning.

M. Χατζηβασιλείου: *Bojorno.*

Z. Ζηντίλης: *How is Liverpool?*

M. Χατζηβασιλείου: *It's cold. It's fucking cold.*

Z. Ζηντίλης: *Yeah?*

[γέλια]

...

[Στο πλαίσιο της συνομιλίας με τον κ. Χατζηβασιλείου μεταδίδεται και η λέξη «fuckmate»]

...

K. Τσιολής: *Marinos?*

M. Χατζηβασιλείου: *Yeah?*

K. Τσιολής: *If you eat something menthol, you fart menthol?*

[γέλια]

M. Χατζηβασιλείου: *Repeat please. Sorry.*

K. Τσιολής: *When you fart, you fart menthol? Because there is cold my friend.*

M. Χατζηβασιλείου: *No, no ...*

...

M. Χατζηβασιλείου: *When I fart, I fart just cold air. So I bring it back to you ...*

Z. Ζηντίλης: *Yes. In a bottle ...*

...

K. Τσιολής: *... Φύλαξ ... your fart and bring us ... here. From England.*

...

K. Τσιολής: *Έλα μαλάκα. [γέλια] ...*

...

2. Στις **2/12/2019**, μεταξύ των ωρών **6:15–9:25**, ο οργανισμός μετέδωσε το πρόγραμμα «**Super Breakfast**», χωρίς αυτό να διέπεται από την αρχή της διαφύλαξης της ποιότητας της γλώσσας, κατά παράβαση του **άρθρου 26(1)(δ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(Ι)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα).

Ισχύουν τα γεγονότα του υποστοιχείου **1**.

3. Στις **2/12/2019**, μεταξύ των ωρών **6:15–9:25**, ο οργανισμός μετέδωσε το πρόγραμμα «**Super Breakfast**», χωρίς να λάβει μέτρα, ώστε αυτό να ευρίσκεται στο ποιοτικό επίπεδο που επιβάλλει η κοινωνική αποστολή του ραδιοφώνου και η πολιτιστική ανάπτυξη της χώρας, κατά παράβαση του **Κανονισμού 21(1)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000).

Ισχύουν τα γεγονότα του υποστοιχείου **1**.

4. Στις **2/12/2019**, μεταξύ των ωρών **6:15–9:25**, ο οργανισμός μετέδωσε το πρόγραμμα «**Super Breakfast**», χωρίς να λάβει μέτρα για τήρηση των γενικά παραδεκτών κανόνων της ευπρέπειας και της καλαισθησίας στη γλώσσα, ιδιαίτερα σε χρόνο κατά τον οποίο ενδεχομένως παρακολουθούσαν ανήλικοι, κατά παράβαση του **Κανονισμού 21(4)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000).

Ισχύουν τα γεγονότα του υποστοιχείου **1**.

Ο οργανισμός, μέχρι σήμερα, δεν ανταποκρίθηκε στην επιστολή της Αρχής ημερομ. 12/5/2020, τόσο σε σχέση με το θέμα της υποβολής θέσεων (γραπτώς ή/και προφορικώς), όσο και σε σχέση με το θέμα επιθεώρησης του διοικητικού φάκελου της υπόθεσης.

Έχουμε μελετήσει με μεγάλη προσοχή όλα τα ενώπιον μας στοιχεία και περιστατικά, έχουμε ακούσει με ιδιαίτερη προσοχή το επίμαχο πρόγραμμα και κρίνουμε ότι:

Στις **2/12/2019**, μεταξύ των ωρών **6:15–9:25**, ο οργανισμός μετέδωσε το πρόγραμμα «**Super Breakfast**»:

-χωρίς αυτό να διέπεται από την αρχή της υψηλής ποιότητας, κατά παράβαση του **άρθρου 26(1)(β)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(Ι)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) –**υποστοιχείο 1-**

-χωρίς αυτό να διέπεται από την αρχή της διαφύλαξης της ποιότητας της γλώσσας, κατά παράβαση του **άρθρου 26(1)(δ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(Ι)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) –**υποστοιχείο 2-**

-χωρίς να λάβει μέτρα, ώστε αυτό να ευρίσκεται στο ποιοτικό επίπεδο που επιβάλλει η κοινωνική αποστολή του ραδιοφώνου και η πολιτιστική ανάπτυξη της χώρας, κατά παράβαση του **Κανονισμού 21(1)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000) –**υποστοιχείο 3-**

-χωρίς να λάβει μέτρα για τήρηση των γενικά παραδεκτών κανόνων της ευπρέπειας και της καλαισθησίας στη γλώσσα, ιδιαίτερα σε χρόνο κατά τον οποίο ενδεχομένως παρακολουθούσαν ανήλικοι, κατά παράβαση του **Κανονισμού 21(4)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000) –**υποστοιχείο 4-**

(Τα γεγονότα των υποστοιχείων εκτίθενται στις σελ. **3-4** της παρούσας).

Σε σχέση με τις διαπιστωθείσες παραβάσεις, η Αρχή αναφέρει τα εξής:

Η Αρχή, έχοντας ως κριτήριο για τις αποφάσεις της, τη λογική του μέσου Κύπριου πολίτη, κρίνει ότι, στο πλαίσιο του επίμαχου ραδιοφωνικού προγράμματος, μεταδόθηκαν λέξεις ή/και φράσεις που δεν ήταν ευπρεπείς, καλαίσθητες ή/και ποιοτικές. Απλή ανάγνωση των γεγονότων της υπόθεσης (σελ. 3-4), επιβεβαιώνει την κρίση της Αρχής.

Λέξεις ή/και φράσεις, ως αυτές που μεταδόθηκαν στο πλαίσιο του επίμαχου προγράμματος, όπως λόγου χάριν «να μπήξεις του κώλου σου τα κρεμμύθκια;», «να κλάννεις κρεμμύδι», «shut the fuck up», «it's fucking cold», «fart», «μαλάκα» κ.λπ, κατ' ουδένα λόγο δεν εξυπηρετούν την κοινωνική αποστολή του ραδιοφώνου και την πολιτιστική ανάπτυξη της χώρας, και δεν δικαιολογείται να μεταδίδονται από το ραδιόφωνο σε χρόνο κατά τον οποίο ενδεχομένως ακούν και ανήλικοι.

Ενόψει των ανωτέρω, η Αρχή κρίνει και αποφασίζει ότι υπάρχουν παραβάσεις του **άρθρου 26(1)(β)** και **26(1)(δ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(I)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) και του **Κανονισμού 21(1)** και **21(4)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000).

Η Αρχή έχει δώσει στον οργανισμό το δικαίωμα να ακουσθεί και μπορεί, σύμφωνα με τις πρόνοιες του **άρθρου 3(2)(ζ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(I)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα), να προχωρήσει στην επιβολή των, κατά την κρίση της, επιβαλλόμενων κυρώσεων.

Παρά ταύτα και υπό το φως των περιστάσεων της υπόθεσης, η Αρχή δίνει στον οργανισμό την ευκαιρία να ακουσθεί και μετά τη διαπίστωση των παραβάσεων, για σκοπούς επιβολής κυρώσεων.

Η Αρχή καλεί τον οργανισμό, εάν επιθυμεί, να υποβάλει τις απόψεις του γραπτώς και/ή προσωπικώς, ως επιλέξει. Η υποβολή των απόψεων του οργανισμού, μπορεί να γίνει αυτοπροσώπως και/ή μέσω αντιπροσώπου και/ή μέσω δικηγόρου της επιλογής του.

Σε περίπτωση που ο οργανισμός επιθυμεί να υποβάλει τις απόψεις του γραπτώς, καλείται όπως τις υποβάλει στην Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου, το αργότερο εντός δεκατεσσάρων (14) ημερών από τη λήψη της παρούσας απόφασης.

Σε περίπτωση που ο οργανισμός επιθυμεί να υποβάλει τις απόψεις του προσωπικώς, καλείται όπως πληροφορήσει την Αρχή, το αργότερο εντός δεκατεσσάρων (14) ημερών από τη λήψη της παρούσας απόφασης, ότι επιθυμεί να υποβάλει τις απόψεις του προσωπικώς, ώστε να ειδοποιηθεί ανάλογα με ειδική επιστολή.

Εάν η Αρχή δεν λάβει οποιαδήποτε απάντηση εντός της πιο πάνω προθεσμίας, θα προχωρήσει στην επιβολή διοικητικών κυρώσεων.

(ΡΟΝΑ ΠΕΤΡΗ ΚΑΣΑΠΗ)
Πρόεδρος
Αρχής Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου

M.Kov.

ΑΡΧΗ ΡΑΔΙΟΤΗΛΕΟΡΑΣΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

ΥΠΟΘΕΣΗ ΑΡ. 21/2020 (18)

ΑΥΤΕΠΑΓΓΕΛΤΗ ΔΙΕΡΕΥΝΗΣΗ ΠΑΡΑΒΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΟΝ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΟ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟ «SUPER FM», ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ «SUPER MERCURY RADIO LIMITED»

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΠΟΦΑΣΗΣ: 14 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2020

Ενώπιον: κ.κ. Ρόνας Πετρή Κασάπη, Προέδρου, Μαρίας Κούσιου, Αντιπροέδρου, Σέργιου Ποΐζη, Τάσου Κυρμίτση, Αγγελικής Λαζάρου, Χρυσώς Τσόκκου και Πάνου Κανελλόπουλου, Μελών.

ΑΠΟΦΑΣΗ

Στις **22 Ιουλίου 2020**, η Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου αποφάσισε ότι στην παρούσα υπόθεση υπάρχουν παραβάσεις του **άρθρου 26(1) (β) και (δ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(Ι)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) και του **Κανονισμού 21 (1) και (4)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000).

Το πιο πάνω άρθρο αναφέρει:

26(1) Οι εκπομπές κάθε αδειούχου τηλεοπτικού ή ραδιοφωνικού οργανισμού πρέπει να διέπονται από τις αρχές—

(β) της ψηλής ποιότητας·

(δ) της διαφύλαξης της ποιότητας της γλώσσας·

Ο πιο πάνω Κανονισμός αναφέρει:

21 (1) Οι σταθμοί λαμβάνουν μέτρα, ώστε οι εκπομπές να ευρίσκονται στο ποιοτικό επίπεδο που επιβάλλει η κοινωνική αποστολή του ραδιοφώνου και της τηλεόρασης και η πολιτιστική ανάπτυξη της χώρας.

(4) Οι σταθμοί λαμβάνουν μέτρα για τήρηση των γενικά παραδεκτών κανόνων της ευπρέπειας και της καλαισθησίας στη γλώσσα και στη συμπεριφορά, λαμβάνοντας υπόψη το είδος και το πλαίσιο της εκάστοτε εκπομπής. Ιδιαίτερη μέριμνα επιβάλλεται

στα προγράμματα που μεταδίδονται σε χρόνο κατά τον οποίο ενδεχομένως παρακολουθούν ανήλικοι.

Η Αρχή έδωσε στον οργανισμό το δικαίωμα να ακουσθεί και μπορούσε να προχωρήσει στην επιβολή διοικητικών κυρώσεων, σύμφωνα με τις πρόνοιες του **άρθρου 3(2)(ζ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(Ι)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα).

Παρά ταύτα και υπό το φως των περιστάσεων της υπόθεσης, η Αρχή έδωσε στον οργανισμό την ευκαιρία να ακουσθεί και μετά τη διαπίστωση των παραβάσεων, για σκοπούς επιβολής κυρώσεων.

Η Αρχή, με επιστολή της ημερομ. **9/9/2020**, κάλεσε τον οργανισμό, εάν επιθυμεί, να υποβάλει τις απόψεις του για σκοπούς επιβολής διοικητικών κυρώσεων γραπτώς και/ή προσωπικώς. Η Αρχή ενημέρωσε τον οργανισμό ότι, εάν επιθυμεί να υποβάλει τις απόψεις του γραπτώς, να τις υποβάλει εντός δεκατεσσάρων (14) ημερών από τη λήψη της επιστολής και εάν επιθυμεί να τις υποβάλει προσωπικώς, να πληροφορήσει σχετικά την Αρχή, εντός ίδιας προθεσμίας, ώστε να ειδοποιηθεί ανάλογα με ειδική επιστολή. Τονίστηκε επίσης ότι σε περίπτωση που δεν ληφθεί οποιαδήποτε απάντηση, η Αρχή θα προχωρήσει στην επιβολή διοικητικών κυρώσεων.

Ο οργανισμός, με επιστολή του Διευθυντή του κ. Ιωσήφ Ιωσήφ, ημερομ. **11/9/2020 (ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α')**, η οποία στάλθηκε από τον οργανισμό και λήφθηκε από την Αρχή στις 14/9/2020, υπέβαλε γραπτώς τις απόψεις του για σκοπούς επιβολής κυρώσεων.

Σε ό,τι αφορά στο περιεχόμενο της επιστολής του οργανισμού, ημερομ. 11/9/2020, η Αρχή αναφέρει τα εξής:

Σε σχέση με τον ισχυρισμό του οργανισμού ότι το συγκεκριμένο ραδιοφωνικό πρόγραμμα «θεωρείται σατιρικό και χιουμοριστικό, με προσεγμένο και ποιοτικό περιεχόμενο», η Αρχή ξεκαθαρίζει στον οργανισμό τα εξής:

Όπως σε όλες τις ενώπιον της υποθέσεις, έτσι και στην παρούσα, η Αρχή δεν εξετάζει τα γενικότερα χαρακτηριστικά ενός προγράμματος αλλά συγκεκριμένο περιεχόμενό του. Επί του προκειμένου, εξετάζει το περιεχόμενο του προγράμματος «Super Breakfast», όπως αυτό μεταδόθηκε στις 2/12/2019, μεταξύ των ωρών 6:15-9:25, από τον ραδιοφωνικό οργανισμό «SUPER FM». Στηριζόμενη στο συγκεκριμένο περιεχόμενο, ως αυτό μεταδόθηκε κατά την προαναφερθείσα ημερομηνία και ώρα, η Αρχή έκρινε και αποφάσισε ότι στο πλαίσιο του μεταδόθηκε γλώσσα που δεν ήταν ευπρεπής, καλαισθητή ή/και ποιοτική.

Η Αρχή παραπέμπει ξανά τον οργανισμό στα γεγονότα του υποστοιχείου 1, ως αυτά παρατίθενται στις σελ. 3-4 της ταυτάριθμης απόφασης της ημερομ. 22/7/2020, τα οποία μιλούν από μόνα τους και επιβεβαιώνουν την απόφαση της Αρχής.

Πέραν των πιο πάνω, η Αρχή θα ήθελε να αναφέρει στον οργανισμό ότι ένα σατιρικό ή/και χιουμοριστικό ραδιοφωνικό πρόγραμμα δεν έχει το ακαταλόγιστο. Ως εκ τούτου δεν νομιμοποιείται, ούτε δικαιολογείται να καταφεύγει στη χρήση απρεπούς και ακαλαίσθητης γλώσσας προκειμένου να προκαλέσει τον γέλωτα. Υπάρχουν πολλοί τρόποι να σατιρίσεις μια κατάσταση και να διασκεδάσεις το ραδιοφωνικό κοινό, χωρίς κατ' ανάγκη να μεταδοθούν λέξεις ή/και εκφράσεις όπως «να μπήξεις του κώλου σου τα κρεμμύθκια;», «να κλάννεις κρεμμύδι», «shut the fuck up», «it's fucking cold», «fart» και «μαλάκα», ιδιαίτερα σε ώρες κατά τις οποίες ενδεχομένως ακούν ραδιόφωνο και ανήλικοι.

Δεδομένων των πιο πάνω, η Αρχή απορρίπτει -ως υπερβολικούς ή/και αβάσιμους- και τους ισχυρισμούς του οργανισμού που αναφέρουν ότι «Η παραγωγή της συγκεκριμένης εκπομπής είναι ιδιαίτερα προσεκτική στη χρήση σωστής γλώσσας και στο περιεχόμενο διαλόγων και/ή σχολιασμών που παρουσιάζει. Προσαρμόζει πάντοτε την παραγωγή, όπου γεγονότα και υλικό αξιοποιούνται με διάσταση χιουμοριστική και ανάλαφρη».

Σε σχέση με τον ισχυρισμό του οργανισμού, ως η επιστολή του ημερομ. 11/9/2020, που αναφέρει ότι «η παραγωγή χρησιμοποιεί και την καθημερινή διάλεκτο που χρησιμοποιείται από τον Κυπριακό λαό», η Αρχή διευκρινίζει τα εξής:

Είναι σαφές και στον οργανισμό ότι οι διαπιστωθείσες παραβάσεις κατ' ουδένα λόγο δεν αφορούν ή/και σχετίζονται με τη χρήση της κυπριακής διαλέκτου στο πρόγραμμα. Ως ξεκάθαρα προκύπτει από τα γεγονότα της υπόθεσης, οι παραβάσεις αφορούν στη χρήση απρεπούς, ακαλαίσθητης και μη ποιοτικής γλώσσας από το ραδιόφωνο, σε ώρες μάλιστα που ενδεχομένως ακούν και ανήλικοι.

Όπως έχει ξανά διευκρινιστεί από την Αρχή, οι ανήλικοι ακροατές δεν διαθέτουν την ικανότητα να φιλτράρουν τα όσα (οπτικά ή/και λεκτικά) παρακολουθούν από τα ραδιοτηλεοπτικά μέσα. Κατ' επέκταση επηρεάζονται σε μεγάλο βαθμό από την τηλεόραση και το ραδιόφωνο, τόσο στις συμπεριφορές που εκδηλώνουν όσο και στο λεξιλόγιο που χρησιμοποιούν. Γι' αυτό και απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή από τους οργανισμούς, ιδιαίτερα σε ώρες οικογενειακής ζώνης, ώστε λέξεις ή/και εκφράσεις όπως οι επίμαχες να μην εισέρχονται στο λεξιλόγιο των ανηλίκων.

Εν πάση περιπτώσει και πέραν των πιο πάνω, η Αρχή θεωρεί υπερβολική τη θέση του οργανισμού ότι ο μέσος λογικός Κύπριος χρησιμοποιεί καθημερινά γλώσσα ως αυτήν που χρησιμοποιήθηκε στο πλαίσιο του επίμαχου προγράμματός του. Επίσης, θεωρεί άστοχη τη

σύγκριση -από τον οργανισμό- μεταξύ της γλώσσας που χρησιμοποιούν καθημερινά οι απλοί πολίτες της Κύπρου για να επικοινωνούν μεταξύ τους, με τη γλώσσα που πρέπει να χρησιμοποιείται από τα ραδιοτηλεοπτικά μέσα. Εν αντιθέσει με άλλες γλώσσες η δεύτερη φτάνει, μέσω του εθνικού πλούτου των ραδιοσυχνοτήτων, σε κάθε νοικοκυριό, επιχείρηση ή/και μέσο μεταφοράς. Ως εκ τούτου αναμενόμενο και αναγκαίο είναι να υπόκειται σε νομοθετικούς όρους ή/και περιορισμούς, οι οποίοι πρέπει να τυγχάνουν του απαιτούμενου σεβασμού και εφαρμογής από τους ραδιοτηλεοπτικούς οργανισμούς.

Η Αρχή χαιρετίζει την απολογία και την μεταμέλεια του οργανισμού, την πρόθεση του να μην επαναλάβει τις διαπιστωθείσες παραβάσεις, ως επίσης και την προσπάθεια που ισχυρίζεται ότι καταβάλλει για να συμβαδίζει με τις υποδείξεις της Αρχής Ραδιοτηλεόρασης.

Ενόψει των ανωτέρω, η Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου, αφού έλαβε σοβαρά υπόψη της όλα τα ενόπιον της στοιχεία, συμπεριλαμβανομένων των γραπτών απόψεων του οργανισμού για σκοπούς επιβολής κυρώσεων, ως επίσης και τη φύση, τη βαρύτητα, τη διάρκεια και τη σοβαρότητα των παραβάσεων, αποφασίζει να επιβάλει στον οργανισμό, για τις παραβάσεις που έγιναν στις **2/12/2019**, κυρώσεις ως ακολούθως:

- Για την παράβαση του **άρθρου 26(1)(β)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(I)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) –**υποστοιχείο 1-**, το διοικητικό πρόστιμο των **€750**.
- Για την παράβαση του **Κανονισμού 21(4)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000) –**υποστοιχείο 4-**, το διοικητικό πρόστιμο των **€750**.
- Για την παράβαση του **άρθρου 26(1)(δ)** του περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Οργανισμών Νόμου 7(I)/98 (όπως αυτός τροποποιήθηκε μεταγενέστερα) –**υποστοιχείο 2-**, η Αρχή δεν επιβάλλει οποιανδήποτε κύρωση, λόγω ομοιότητας των γεγονότων και των συστατικών στοιχείων της παράβασης με εκείνων του υποστοιχείου 4, στο οποίο έχει ήδη επιβληθεί κύρωση.
- Για την παράβαση του **Κανονισμού 21(1)** των περί Ραδιοφωνικών και Τηλεοπτικών Σταθμών Κανονισμών του 2000 (Κ.Δ.Π. 10/2000) –**υποστοιχείο 3-**, η Αρχή δεν επιβάλλει οποιανδήποτε κύρωση, λόγω ομοιότητας των γεγονότων και των συστατικών στοιχείων της παράβασης με εκείνων του υποστοιχείου 1, στο οποίο έχει ήδη επιβληθεί κύρωση.

Ο οργανισμός καλείται να καταβάλει στην Αρχή Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου το συνολικό διοικητικό πρόστιμο των **€1500** που του έχει επιβληθεί μέσα σε τριάντα (30) ημέρες από την κοινοποίηση σε αυτόν της παρούσας απόφασης.

(ΡΟΝΑ ΠΕΤΡΗ ΚΑΣΑΠΗ)
Πρόεδρος
Αρχής Ραδιοτηλεόρασης Κύπρου

Μ.Κον.